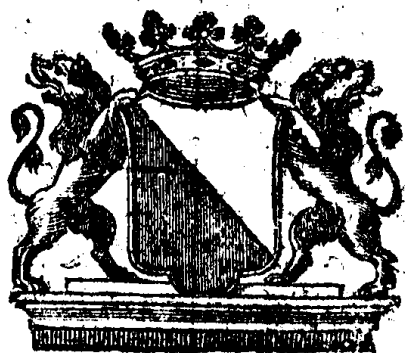


UTRECHTSCH E



COURANT.

Maandag

den 28. December.

T U R K Y E N.

VAN DE GRENSEN den 25. November. Uit erkentenis voor de mededewerking der Engelschen, ter herovering van de Provincie van Egypten, heeft de Grootte Heer van Lord Elgin te kennen gegeven, dat hy tot een byzonder blyk van zyne dankbaarheid daar voor, een nieuw Paleis zoude doen bouwen, en het zelve tot een eeuwig Eigendom aan het Engelse Gezantschap schenken. In Egypten laat de Grootte Heer een Militaire en Civile Regeering, geheel op den Europeischen voet inrichten, ten welken einde de *Oswann Effendi* en de *Scherif Effendi*, derwaards zyn gezonden. Naar Cairo begeeft zich een Pacha van drie Paardenstaarten, als Opperbevelhebber, en in iedere kleine Stad wordt eenen Pacha van een of twee Paardenstaarten gesteld, welke gezamenlyk onder dien van Cairo zullen staan. Insgelyks zal het met de Burgerlyke Regeering gekegen zyn. Het Gouvernment en de Gouverneur Generaal zal te Cairo resideeren, en in de overige Steeden zullen Burgerlyke Rechten worden opgericht, welke aan het Gouvernment van Cairo onderworpen zullen zyn. De Burgerlyke Regeering zal geheel van de Militaire worden afgezonderd.

I T A L I E N.

MILAAEN den 7. December. De Fransche Minister Petiet heeft eergisteren aan de Commissie van Regeering, den volgende Brief ter hand gesteld:

BURGERS!
Eenen Buitengewoonen Courier, welke ik op 't oogenblik ontvang, meld my, dat de Eerste Consul met genoeg den eenstemmigen geestdrift heeft vernomen, met denwelken de Leden van het Gouvernment en van den Raad, den maatregel eener buitengewoonen Byeenkomst hebben omhelst, en dat hy leevendig getroffen is geweest door het vertrouwen, het welk het Cisalpyne volk gezind is, door het zenden van deszelfs Vertegenwoordigers naar Lyon, in het Fransche Volk te stellen. Hy gelast my 'U te verzekeren, dat de Cisalpyne Vergadering, met dezelfde bewyzen van genegenheid en vertrouwen, welke tot deze byeenroeping hebben doen besluiten, zal ontvangen worden.

Dewyl men nu in Parys, in 't zekere onderricht begeert te zyn van het daadlyk vertrek der Cisalpyne Afgevaardigden naar Lyon, ten einde zich bezig te kunnen houden met de maatregelen betrekkelijk tot de Reis van den Eersten Consul, haast ik my den Minister der Buitenlandsche Zaken te doen weten, dat genoegzaam alle de Leden van den Buitengewoonen Raad reeds vertrokken zyn, en dat de Wet van den 24. Brumaire (12. November), reeds derzelver volkomene uitvoering bekomen heeft. Ik verzoek U hier van, insgelyks per Missive van uw Gedeputeerde kennis te geven."

Heil en Achtung! **PETIET.**
Uit doezen Brief, blykt de ongegrondheid der verspreide Geruchten, dat de Eerste Consul zich niet naar Lyon zoude begeven.

TURIN den 7. December. De Geweermaakery van ons Arsenal, zal wederom in werkzaamheid gesteld worden. Den Burger *Scalafotti*, is met de vervaardiging der Snaphaanen belast, en moet, gedurende negen jaaren, 1500 Snaphaanen per maand verschaffen. Na verloop van welken tyd, zich dus in ons Arsenal, een getal van 162,000 Snaphaanen, volgens het voorschrift van onze Republiek vervaardigd, zal bevinden.

S W I T S E R L A N D.

BASEL den 8. December. De Koninkl. Pruisische Gouverneur van Neuchâtel, Generaal van *Berville*, is naar Berlyn vertrokken. Naar men verneemt, zal de Heer van *Sandoz Rollin*, welke onlangs, als Pruisische Afgeant te Parys Geresidert heeft, zynen opvolger zyn.

De regenswoordige eerste Magistraatspersoon van onze Republiek, *Aloys Reding*, welke zich in Persoon naar **BUONAPARTE** heeft begeeven, stamt af van een zeer oude Adelyke Familie, en was voor deelen Lieutenant Generaal in Spaanschen Dienst. In het jaar 1792 voerde hy het bevel over de Zwitsersche Troupes tegens den Generaal *Schauenberg*.

BERN den 14. December. De Fransche Troupes, welke zich te Zurich en te Lucerne bevonden, hebben die beide Steeden verlaten, om zich naar Bern en van daar naar Frankryk te begeeven. Daar het nu, in een tydskip, waar in de wyze op dewelke het nieuwe Gouvernment is ingericht, ernstige onlusten te gemoet doet zien, niet raadzaam zoude zyn, de Oostlyke Cantons van Troupes te ontkooten, heeft de Fransche Militaire Administratie, zeven Compagnien van de roode halve Brigade naar het Canton van Zurich, en eenige Compagnien van de 75ste halve Brigade, naar het Canton van Lucerne gedetacheert.

I E R L A N D.

DUBLIN den 10. December. Zyne Eminentie *Kerpl*, Burggraaf van Somerton, Aartsbischop van Gassel, is tot Aartsbischop van Dublin benoemd.

Harvey Morris, welke met *Napper-Tandy* van Hamburg vervoerd en vervolgens in onze Gevangenissen overgebracht is, is heden morgen in vryheid gesteld; doch heeft altoorens borg voor zyn goed gedrag moeten stellen. Insgelyks zyn heden nog andere Staatsgevangenen in vryheid gesteld. Men verzekert dat alle de Personen, welke om Staatkundige gevoelens gearresteert zyn, insgelyks ontslagen zullen worden, en dat die geenen, welke ter zelve oorzaak uitgebannen zyn, meede ingeroepen zullen worden.

D U I T S C H L A N D.

WEENEN den 12. December. De Ministerieele betrekking met Zwitserland is wederom hersteld. Zyne Keiserl. Maj. heeft den Heer von *Pelzer*, tot zynen Minister by die Cantons benoemd. Deze ervaren Staatsdienaar, is eenigen tyd in bediening geweest by ons Gezantschap te Petersburg, en wel inzonderheid ten tyde, dat de tegenswoordige Vice-Hof- en Staats-Canfeller Graave van *Cobentzel*, zich als Ambassadeur aldaar bevondt. Naar men stellig meent te weten, zal hy zich, zoo dra het Distinktf Tractaat te Amiens gesloten is, ter daadelyke aanvaarding van zynen Post, naar zyne bestemming begeeven.

Eergisteren heeft de Koningin van Napels eenen Buitengewoonen Courier van den in Petersburg Resideerenden Napolitaanschen Afgeant ontvangen, wiens Depeches oogenbliklyk naar Nappis en Palermo zyn afgevaardigd.

Heden zyn reeds byt. Buitenden van het Turksche Gezantschap alhier aangekomen; dezelve hebben Arabische Rypaarden by zich, welke gedeelyklyk voor Zyne Keiserlyke Maj. en gedeelyklyk voor sommige Ministers bestemd zyn.

Naardien onze Hoofstad, by aanhoudenheid Veldryker wordt, zoo dat de Hullen niet meer in staat zyn de Inwoonezen te bevatten, zoude het, naar men verneemt, het oogmerk van het Gouvernment zyn, de Glacis der Stad te bebouwen, de Voortreeden in de Stad te trekken, en de Vestingwerken buiten dezelven om, te vergroeten.

VAN DE FRANKISCHE GRENSEN den 12. December. Naar men verneemt, heeft in Duitschland, den tweeden Prins van Palz-Beyeren, de meeste stemmen tot het Groot-Meesterschap van de Orde van Malthe.

HAMBURG den 21. December. Sedert eenige dagen is de Elve, door den ingevallen Vorst, zoo vol Dryf-Ys, dat de Scheepvaart reeds geheel gestremd is. De Scheepen kunnen niet meer aan de Stad komen, noch uit de Haven uitloopen.

FRANSCH E REPUBLIEK.

PARYS den 21. December. De Eerste Consul heeft, den 16. dezer, de volgende Missive aan den Conserveerenden Raad geschreeven:

SENATEURS!
„Dit is de eerste reis, dat de Eerste Consul, ten einde aan de Constitutie te voldoen, U, ter vervulling der openstaande plaatsen in den Raad, Candidaaten daar toe heeft voor te stellen.

„By deze gedenkwaardige omstandigheid, heeft het hem goed gedacht, daar toe Burgers uit den Militairen stand te kiezen, ten einde aan de Lezers een bewys van Nationaal genoege en erkentenis te geven.

„Ingevolge hier van, draagt de Eerste Consul, overeenkomstig het XVI. Artikel van de Constitutie, U als Candidaaten, ter vervulling van de plaats welke door den Dood van den Burger *Senateur Craspeur* is opengevallen, en ter vervulling van de beide plaatsen, tot dewelken de Raad, ingevolge van het XV. Artikel der Constitutie gerechtigd is, voor:

„Den Burger *Lamarillere*, Generaal de Divisie van de Artillerie, die, sedert reeds hoog van jaaren, gedurende den Oorlog voor de Vryheid, aanhoudend, by onderscheidene Legers, in dat vak het bevel gevoerd heeft. Zoo lang hy nog Vyanden te bestrijden hadt, heeft hy zich geene rust willen vergunnen;

„Den Generaal *Guarini*, Overwinnaar te Fleurus, en Administrateur Generaal van Piemont;

„Den Generaal *Berruyer*, Opperbevelhebber der Invaliden. De Eerste Consul verlangt dat de Veteranen, of de eigenlyk gezegde oude Dienaaren van het Vaderland, in den voordragt van hunnen Bevelhebber, een bewys van het aandeuken van het Gouvernment aanschouwen."

(Gefekend) **BUONAPARTE.**

De Burger *Hugues Victor*, heeft in dato den 18. dezer, aan den Minister der Marine eenen staat van den Koophandel en Commerce van Cayenne, gedurende het 9de jaar der Republiek, toegezonden, welke hier op nederkomt:

De uitvoering der Mothbehoften van de Colonie, heeft dat jaar bedraagen 580,000, Livres, en is dus vry aanmerkyker geweest, dan in 17 voorgaande jaaren; ook heeft dezelve, daar en boven, de uitvoerende Rechten, een voordeel van 56,000 Livres verschaft.

In het zelfde jaar zyn er te Cayenne 800 Zwarten aangekomen, hetwelk het dubbel van het hoogste getal bedraagt, dat in eenige der voorige jaaren is ingevoerd.

Dit al te weinig bekend Land, zegt de Burger *Hugues*, is voor den geenen, die er gebruik van weten te maaken, een overvloediger Myn, dan genite andere Colonie.

De Burger *Hugues* heeft op Cayenne de publike Gebouwen, welke aldaar benodigd waren, hersteld en aanzienlyke Kanaalen doen graaven.

De Gedeputeerde Priesters, welken zich aldaar bevonden, hebben alles bekomen, wat hunne terugkeering naar Frankryk, ingevolge de bedoeling der Consuls, kan bevorderen; zoo dat aldaar geene anderen van dezelven meer overig blyven, dan die geenen, welke een geveelike heilzaamheid wenschen, om hunne terugkeering naar Frankryk te kunnen bewerkstelligen. Binnen kort, zal er op deze Colonie menich gevonden worden, dan de geenen die verlaten aldaar te blyven.

De Generaal *Murat*, is den 14. dezer van Milaanen alhier aangekomen; doch naar men zegt, zal zyn verblyf in onze Hoofstad van geenen langen duur zyn; dewyl hy zich binnen kort, met den Eersten Consul, naar Lyon op reis moet begeeven.

Een Schip, aan boord van het welk zich 300 grémigereerde Ieren bevonden, welke allen van voornemens waren zich in de Vereenigde Staaten van America ter heide te zetten, is, den 28. September, op de Kusten van Virginia debleeven, zonder dat het moeylyk geweest zy, iemand dezer ongelukkigen, te kunnen redden.

Ingevolge van een besluit, dezer dagen door de Consuls genomen, zullen in onze Colonie van Senegal, tot het dryven van den Koophandel, geene andere, dan Scheepen van onze Natie, worden toegelaten. De Neutrale Scheepen, zich by het ontvangen van dat besluit aldaar in Lading bevindende, zullen hunne lading mogen innemen, en ten dien einde aert hun eenen tyd van 20 jaaren worden vergund.

Door het Officieel Dagblad van heden, wordt het uitloopen van onze Vloot uit Brest, thands op de volgende wyze aangekondigd: „Het Esquader van Brest heeft zich, den 23. Frimaire (14. December) zelfvaardig gemaakt; de Divisien van het zelve, welke zich te Rochefort en te Lorient bevonden, zyn ten zelfden dage in Zee gestoken. Den gantschen dag van den 22. Frimaire (13. December) is de wind gunstig geweest, zoo dat alle de Scheepen, zich reeds des avonds, buiten het gezicht onzer buitenvoeten bevonden."

De uitgekopen Vloot, bestaat uit 23 scheepen van Oorlog, onder dewelken zich 6 Spaanschen bevinden. — Ter bevoordring van dezer Expeditie, zal, ingevolge een besluit, door

Zie verder den kant van derze Bladz.

ging van zyne Ambassadeurlyke waardigheid, te gehoorzamen, en in anderen gezegd zynde, dat hy zulks, niet dan hi later tegenstand zoude hebben gedaan, zyn wy thands in staat gesteld, deze berichten op een legale wyze tegen te spreken, en te verzekeren, dat de gemelde Aartsbischop, niet voor den 17. November i. l. het Brevet van den Paus met eerbrieven van den Cardinaal *Caprara* ontving en reeds den 20. daer aan volgende, het hier op rederkomend antwoord gaf: „Ik hadt in de daad het Brevet van zyne Heilighd van den kant van Rome nog niet ontvangen, wanneer de fier *Pippe* van Mechelen myn Brevet van awe. Emphente den 17. dezer van wegens den Prefect van het Departement van Antwerpen, overbragt. Hadt een gerucht zich niet verspreid als of het Concordaat zich denkeelyk alleen aan 't voormallig Frankryk zou bepaald hebben; zekerey hadt ik van overhang niet uitbrenken mynen afstand in handen van Zyne Heilighd te doen. Ik rekenen het my tot een groot geluk, de middelste, welke Zyne Heilighd geoordeeld heeft, tot het welkyp van den [Zie verder den kant van derze Bladz.]

thands gewerkt worde, aanmerkelyke zwaartelyden onderworpen zal zyn.
den 22. December. De Cardinal *Caprara*, Legaat van den H. Stoel in Frankryk, heeft eenen herderlyken Brief aan de Groot-Vicaris der vacante Bisdommen in Belgien geschreven, in denwelken hy, uit naam van den Godsdienst, van den Heiligen Vader en van het algemeen Welzyn, alle de parthyen verzoekt, alle voortingomenheid, en alle geveelheid over het voorgvallene, aan den voet van het Kruis van Christus neder te leggen, en zich met dezelfs Steedhouder op Aarde te vereenigen, ten einde alle scheuring die de Kerk verdeeld, en den zwakken tot ergernis vestreke, te doen ophouden.

BATAAFSCHE REPUBLIEK.

UTRECHT den 26. December. In onderscheidene Dagbladen geneld synde, dat of de Aartsbischop van Mechelen zoude gewilgt hebben, aan het Bevel van den Paus, ter udoelinge

meen Congres geopend zal worden; zulks hangt af van den goeden uitlag der onderhandeligen tusschen de gezegde Ministers, welke, naar men thands verneemt, zich voor eenigen tyd naar het Buitenvoerlyk van den Franschen Gevolmagtigden *Jozeff Buonaparte*, zullen begeeven.
Nog voor het einde dezer Maand, worden de Gevolmagtigde Ministers van Petersburg en Weenen, benevens dien van den Koning van Pruischen, als meede den Minister van het Duitse Rijk en die van de Zwitsersche Republiek, verwacht.
De Burger *Schimmelpenninck*, Minister der Bataafsche Republiek op het alhier rederend Congres, welke den 7. dezer alhier aangekomen en op even dezelfde wyze als de Engelse Afgeant en Fransche Minister, onder het lofen van het Gefeht ontvangen is, heeft, na het ontvangen des Concordaats, zoo van den Prefect als van de eerste Geconfindeerde Magten, reeds twee Conferentien bygewoond. Men is alhier in 't algemeen van gevoelen, dat het Tractaat van Koophandel tusschen Frankryk en Engeland, byzant hier

per Expresfe naar St. Domingo vertrekken, naarmelyk, in de eerste Decade der Maand was Brest, in de tweede van Nantes of van Lorient, en in de derde van Rochefort.
AMIENS den 20. December. Ingevolge derzelver respectieve Instructien, hebben de Ministers van Frankryk in Engeland, onderling besloten, met betrekking tot hunne Onderhandeligen, voor zoo verre die met gemeent overleg niet publiek gemaakt, behooren te worden, het diepte geheim in acht te nemen, zoo dat men, voor het tegenwoordigen, dienaangaande niets anders weet, dan dat er tusschen hun enige Nogte gewisseld syn; doch, daar derzelver Conferentien, thands niet van den eenen of den anderen kant, voorslagen of eischen gedaan zyn, op dewelken nadere Instructien verwacht worden. Naar men verneemt, zal de Portugesche Minister, zoo wel als de Brasilsche en Spanische Afgeant, de Onderhandeligen tot het sluiten van het Distinktf Verdrag, bywoonen.
Tot nog toe is het nog niet bepaald, wanneer het afge-

A D V E R T E N T I E .

De RAAD van OORLOG der BATAAFSCHE REPUBLIC, brengt mids deze ter kennis van allen dien het aangaat:
a) Dat de uitbetaling der Gratificatiën, welke by Decreet van het Wetgevend Lighaam van 18. November laatsteleden aan de Weduwen van de in den Veldtocht van den Jaare 1799 gefneuveld Officieren op nieuw zijn toegestaan, zal plaats hebben by gewone Ordonnantien by viermaandelyke Termynen, de eerste expirerende ultimo December eerstkomende, de tweede ultimo April, en de laatste met den dag, waar op voor iedere Weduwe respectievelijk het Jaar der Gratificatie expirert, alles buiten eenige kosten van Zegels of Leges; — Wordende nogthands, ter bekoming der eerste Ordonnantie, lopende tot ultimo December eerstkomende, gevorderd, dat door de belanghebbenden uiterlyk voor ultimo January 1802, aan den Raad van Oorlog zal moeten worden ingezonden, eene Attestatie de *Vita*, midsgaders een behoortlyk *Declaratoir* of *Certificaat* van het respectif Plaatselyk Bestuur, waar uit blykt: van het onvermogen der respectie Weduwen, om van eigene middelen te kunnen bestaan; — Terwyl voorders, tot bekoming der twee volgende Termynen met de overlegging van de Attestaten de *Vita*, zal kunnen worden volstaan.
b) Dat de uitbetaling der Gratificatiën, welke by evengem. Decreet aan de Weduwen van de in den Veldtocht van den Jaare 1799 gefneuveld *Onder-Officieren* en *Soldaten* weder zijn ingewilligd, zal bewerkstelligd worden door de respectie Hoofd-Bestuurders der Corpsen, by dewelke de Mannen van deze Weduwen voormaals hebben gediend; — en wel eerstelyk voor onderde gedeelte der gehele Gratificatie; — kunnende dus deze Weduwen tot den Ontvang van dit derde gedeelte dadelijk, na ultimo December eerstkomende, zich aanmelden by de voorz. Hoofd-Besturen, welke tot gemelde betalinge reeds de nodige ordres hebben bekomen.
Actum den Haag, den 17. December 1801.
Ter Ordonnantie van den Raad voornoemd.
M. PIEPERS.

De Notaris P. JONCKNEEL *En te Utrecht*, vacceerd gedurende de Maand December 1801, ten zynen Comptoir, tot het bezorgen der Fournissemten, in de 2 pCt. HEFFING, op de Bezittingen, waar van de 2de Termyn voor den 31. December aanstaande moet worden Gefourneerd, en zulks by wyze van Afkoop, tot de naaste pryse.

Heden viel zeer voorspoedig van eene DOCHTER, A. VAN LOOI, Huisvrouw van G. DE ROOY. UTRECHT den 24. December 1801.

Op heden ochtend quartier voor 4 uren, verlostte myn geliefte Huisvrouw G. C. E. OLTMANN, door Gods hulp zeer voorspoedig van een gezond en welgeschapen DOCHTERTJE. UTRECHT A. E. INCKEL den 27. December 1801.

Hy die den beschikker is over Leeven en Dood, behagdeu het, heden morgen, ons tedergeleefd jongste Kind, een eenigat Zoonje, in den ouderdom van byna vier Maanden, uit onze liede armen weg te rukken, en in zyne Eeuwige Heerlykheid op te neemen, van dit voor ons zoo smertelyk verlies, geeven wy door deesen kennis aan Vrienden en Naastbestaanden, ons verzekerd houdende van hunne rechtmatige deelneming.

UTRECHT J. J. W. VAN GELDER, den 27. December 1801. J. M. VAN GELDER, Geboren van ELDIK.

OP ORDER EN VAN WEGEN ZYNE KONINGLYKE MAJESTEIT VANDENEMARKEN EN NOORWEEGEN &c. &c. &c. werd geadvverteerd, dat op Maandag den 4. January 1802 en vervolgens alle dagen, behalven Saturdays en Zondags, smorgens van 9 tot 12 uren, ten Comptoir van JACOB DULL EN ZOONEN te Amsterdam zal worden gevaccerd, tot de betaling der *Intress Coupons van de Koninglyke Deensche Tel Obligatiën*, op primo January 1802 verschynende; mitsgaders tot de voldoening der opgezede en het afgeeven der Nieuwe Coupons by de niet opgezede Obligatiën.

OP ORDER EN VAN WEGEN ZYNE KONINGLYKE MAJESTEIT VAN DENEMARKEN EN NOORWEEGEN &c. &c. &c. werd geadvverteerd, dat op Maandag den 4. January 1802 en vervolgens alle dagen, behalven Saturdays en Zondags, smorgens van 9 tot 12 uren, ten Comptoir van JACOB DULL EN ZOONEN te Amsterdam, zal worden gevaccerd, tot de betaling der *Intress Coupons der vernieuwde Obligatiën*, op de Koninglyke Deensche Leen en Wisselbank, op primo January 1802 verschynende en betaalbaar, luidende ten Comptoir van ABRAHAM EN SIMEON BOAS, in 's Hage; mitsgaders der twee Obligatiën elk van f 500:— en 117 Obligatiën elk van f 1000:—, welke by de dertigste Looting ten overstaan van den Notaris VAN KERVEL en Getuigen in 's Hage, op genoemden eersten January Losbaar zijn geworden, met eene Premie van 3 pCt. en als zodanig in diverse Hollandische Couranten in de maand October l. l. geannonceerd zyn.

ALLE DE HOUDERS VAN AANDEELEN, in de Negotiatie van f 500,000:— a 5 en een half perCt. den 1. September 1797, ten Comptoir van J. TEKIER, ANGELY EN MASSAC, op Americanische 6 en 3 perCts. Fondsen genegotieerd en dat wel tegens Ds. 233 een derde, 6 perCts. en 266 twee derde 3 perCts. per ieder Aandeel; worden verzogt, ingevolge Advertentie in Augustus l. l. gedaan by het Annouceren der Betaling van het laatste Coupon, waar mede de Obligatiën voorzien waren, *vermits deezee Negotiatie niet zal geprolongerd worden*, zich met hunne Aandeelen te vervoege ten Comptoir van den Notaris Mr. P. C. NAHUY, om de onder denzelven daar voor berustende Originele Americanische Fondsen tegens roeyering van hunne Aandeelen, te ontfangen.

LOPES SUASSO DA COSTA & COMP., in 's Hage, als daar toe speciaal gequalificeert door de Hoogl. directie der TON-TINE of LYFRENTEN-SOCIETEIT te Copenhagen, onder garantie van Z. M. den Koning van Denemarken en Noorwegen opgericht, advverteert dat voorschreven Negotiatie den 1den Juny 1802 gesloten word; dat ten hune Comptoir de Inschryvingen dagelyks; uitgezonderd Saturdays en Zondags, geschieden, en v hem de Berichten der Negotiatie gratis te bekomen zyn. Aan die geen die geneegen zyn om daarin deel te neemen, word ter kennisse gebragt, dat er alreeds veel subcriptien zyn. Word verzogt de Brieven Franco.

M. VAN LOOPIK en A. VAN DER JAGT, te Maasfluis, advverteeren, dat zy van nu aan, des Woensdags en Saturdays betaalen de verscheneen COUPONS in de Negotiatie gr. f 100,000:—, gevestigd op f 200,000:— Bataafische Receptien, ten hunen Comptoir genegotieerd.

Alle de geen, die iets te Pretenderen hebben van, of Verschuldigd mogten zyn aan den Boedel van wyle TRYNTJE DE GRAAF, in leven Weduwe van GERRIT VAN 'T KRUY, gewoont hebbende, en Overleeden zynde; te *Wijlen* aan den *Uitvoorn*, gelieve daarvan ten spoedigste en wel uiterlyk voor den 31. January 1802, schriftelyke Opgaave te doen, ten Comptoir van Mr. WILLEM KLOOT, Notaris, Resideerende te *Thamen* voorn.

Alle de geen, welke iets te prætenderen mogten hebben van, ofte verschuldigd zyn, aan den Boedel van wyle ANNA CATHARINA SMIT, laatst Weduwe van Pieter Adr., onlangs te Alkmaar overleeden; worden by deesen geadvverteerd, daar van opgaave of betalinge te doen, uiterlyk voor den 15. February 1802, ten Comptoir van den Notaris GERRIT DE HEER Cornz., te Alkmaar voorn.

TE KOOP, een geberste KERK-KLOK, Diameter circa 50 duim; te bevragen by den Fabricq P. FICKEE Pz., te Dordrecht.

De Municipaliteit van Benschop, daar toe behoortlyk gequalificeert, roept by deese op alle Inwoonders van het Dorp, en INGELANDEN van Benschop, tegen Maandag den 4. January 1802 des voormiddags ten 10 uren in het Rechthuis aldaar, ten einde ieder uit den haaren twee Gecommitteerden te benoemen, omme met een Commissie uit de Municipaliteit een ontwerp te vormen, om de zaken van de Polder en het Dorps Bestuur en de Reële en Personele Lasten, conform de Notificatie van het Departementaal Bestuur van de *Delf* in dato 26. Maart 1801 behoortlyk van een te scheiden.

Actum Benschop den 21. December 1801. Ter Ordonnantie van dezelve J. G. V. D. DOES, Secretaris.

De Ongeteekende met verwonderinge vernomen hebbende dat er zich te Utrecht een Persoon heeft bevonden, die waarschynlyk op den Naam en Charge van den Ondergeteekende Goederen op Credit heeft genomen, enz. Vind het aan zyne Eer verschuldigd en om verdere Bedriegerij van dien aart voor te komen, hiervan het Publiek te Advverteeren, te meer daar de Ondergeteekende niet bewust is dat buiten hem iemand van zyn Naam in de Armée der Republiek dient, ook by Ondergeteekende nooit in Utrecht heeft gewoond, noch daar noch elders iemand een duit weet schuldig te zyn. Dienende dit wyders tot waarfchouwinge voor die zulks aangaat, om aan den Ondergeteekende verdere ongenaaue Correspondentien, en hun zelve annodige kosten te spaaren.

In Guarnisfen te ZALT-BOMMEL den 24. December 1801.

By C. ROMYN, in de Beursteeg, in de Boog No. 14. te Amsterdam, zyn voor de Tweede Classe der UTRECHTSCHER 78ste LOTTERY, welke op HEDEN zal beginnen te Trekken, Heele, Halve, Quarten en Agtstels van Looten, IN KOOP, als mede DOORGEFOUWNEERT te bekomen, Geld en Brieven van Buiten *France*. Dezelve Debitceert ook in de GENERALITEITS nu BATAAFSCHE LOTTERY, welkers Eerste Classe op AANSTAANDE MAANDAG zal beginnen te Trekken.

Te Utrecht by de Wed. W. MULDER en Zoon N. MULDER heyzden 't Stadhuys, en by W. A. HAANBRINK op de Biscluitmarkt zyn in de Eerste Classe der 94ste Generaliteits nu Bataafsch LOTTERY, welke op Maandag den 4. January 1802 begint te trekken Looten in HUUR te bekomen, een Heel a f 4:—, een Half a f 2:—, een Quart a f 1:—, en Achtste a f 10:—, en een Zestende a f 6:—, als mede Heele en Gedeeltens van Looten zoo in KOOP als voor ALLE Classe Gefourneert Prys Courant.

Uiterlyk tot den 31. December (langer niet) zullen worden aangenomen de Inteekeenaars op Y. VAN HAMELSVELDS NIEUWE VERTALING van den BYBEL, met Aanmerkingen, in gr. 8vo. compres gedrukt, Tweede Druk, voor den VERMIDDERDEN PRYS van f 25:—, zynde circa twee derde minder als de Prys van de vorige Druk geweest is; de Uitgave zal zekerlyk voordgang hebben, alsozich alreeds daartoe een genoegzaam aantal Inteekeenaars heeft opgedaan. In deez Druk zullen gemaks-halve de Aanmerkingen onder den Tekst geplaatst, en dezelve voorzien worden met zodanige Verberering-n, als de *Auteur* sinds de Eerste Uitgave, by M. DE BRUYN, te Amsterdam, het licht zag; nog nodig oordeelen zal. Men zal niet Nieuw Jaar het Werk ter Persse leggen, en na de Uitgave van het Eerste Deel, van 6 tot 6 weken, een Deel trachten te leveren. De Uitgever verzoekt de Boekverkopers, welke de namen hunner Inteekeenaars nog niet hebben opgegeven, zulks ten spoedigsten te willen doen. NB. Een Bericht 'er van is nog *Gratis* te bekomen. De Ondergeteekende maakt hier mede bekend, dat bovengemede Uitgave, zynen Bybel-vertaling met de Aanmerkingen de plaats zal vervangen van de bevoorens, door hem geannonceerde Uitgave, in Quanto, welke geen voordgang zal hebben.

VADERLANDSCH VOLKSBLAD De VRAAGAL door YSBRAND VAN HAMELSVELD, in zes Deelen, met Tytelplaat, behandelende meer dan 300 gewichtlyke Vragen; — dit zoo bekend als gaacht Werk wordt gedurende dit Jaar voor f 6:— in plaats van f 24:— afgeleverd te Amsterdam by Borchers, Holtrop, Waags, Crajenschoot, Roos en P. Jantz; Utrecht Torreen; Zwol de *Vit*; Deventer Brouwer en verder alom in de Buitensteden.

Het zoo zeer verlangde DERDE en LAATSTE DEEL, over het Onderwys in de voornaamste Waarheden van den Kristelyken Godsdienst, van het belangryk Werkjen, getyeld GUMAL en LINA, eene Geschiedenis tot nut en vermaak der Jeugd, enz. door den waardigen Kerkleeraar K. F. LOSSIUS. In Heden van de Pers gekomen by W. VAN VLIET en J. VAN DER HEY, te Amsterdam, en is ook reeds naar de Buitensteden verzonden. De prys van het zelve is f 12. Van het Eerste en Tweede Deel zyn maar zeer weinige Exemplaren meer overig.

J. VAN GULIK, Boekverkooper te Amsterdam, thands Eigenaar der overige Exemplaren van FABLES CHOISIES, *mises en Vers*, par J. DE LA FONTAINES, 6 Deelen in groot 8vo., en verfierd met 276 extra fraaije Plaat, door de beroemde Kunstgraveurs *Pont en Pinks*, welk Werk voorheen uitgegeven door den Boekverkooper LUSAC, te Leyden; doch door den hoogen prys van f 42:— niet genoegzaam algemeen bekend geworden zynde, bied hetzelfde thands het Publiek aan, gebonden in nette Cartonne Banden voor f 14:— en eenige weinige Exemplaren op groot Mediaan Schryfpapier a f 18. — Hetzelve Werk is mede te bekomen te Rotterdam by D. Vis, C. van den Dries en J. Bronkhorst; Dordrecht Bluff en van Braam; Delft de Groot; Leyden Gebroeders Murray, Haak en Comp. en Cyfveer; Haarlem Beets, Loosjes en Walré en Comp.; 's Hage van Kleef, Thierry en Menfing, Leeuwensteyn en G. Bakhuyfen; Utrecht Wed. Torreen en Wed. Schoonhoven; 's Boch Pallier; Middelburg J. J. van den Sande, en in de andere Steden by de voornaamste Boekverkoopers.

Z E E - T Y D I N G E N .

AMSTERDAM den 26. December. Den 24. en 25. dezer zyn in 't Texel binnengekomen Jan Slinging, teug uit Zee. De Wind O. Z. Oost. Uitgezeld Capt. Gardner van Philadelphia, Huchinson en R. Gils naar St. Ubes, A. Jacobs naar Napels, H. Whiten en A. G. Clansen naar Lisbon, C. P. Priet naar Barcelona, M. Pekem naar Port a Port, H. A. Balmert naar Ca de, A. Wegman naar Rouen, J. Klynenburg naar Duinker-

ken, A. Landers naar Londen, J. Laarman en F. Schaap naar Embden. Te Delft is het binnengelopen het fchep de *Pruwe Geertje*, Capt. Bartel Jans van Hamburg herwaerts, moet kosten om te repareren. Te Rotterdam is met het fchep binnengelopen L. A. de Boer van Riba naar Lisbon, moet kosten om te repareren. Te Gibraltier is met de lading Prys verkhardt het alder opreijde fchep; gevoerd by M. Coblen, van Barcelona en de Kuert komende; de Capt. was in persoon te Barcelona aangekomen; het fchep *de Samna*, Capt. O. J. Mulder van Dantzig naar Oltenderedochterden op het Eiland *Phimem* getruwd, is daar weder afgebragt en in het Hukfinkfche Kanaal aangekomen. Te Philadelphia is gearriveert A. Coffin van hier; te Baltimore H. Brechding van Bremen; dezelve heeft in zenen Roem de belde Stengen met hun toebehooren verlooren; te Deal M. Carthy van Baltimore. Den 14. December is van Courwes vertrokken J. Gardner van hier naar Baltimore geboord.

Prize van Pooffellen voor *Arme en Minkandige Christenen*, door G. MASHMAN Predikant te Utrecht. De Prys is 5 Stulvers.

Prize van Pooffellen voor *Arme en Minkandige Christenen*, door G. MASHMAN Predikant te Utrecht. De Prys is 5 Stulvers.

Prize van Pooffellen voor *Arme en Minkandige Christenen*, door G. MASHMAN Predikant te Utrecht. De Prys is 5 Stulvers.

Prize van Pooffellen voor *Arme en Minkandige Christenen*, door G. MASHMAN Predikant te Utrecht. De Prys is 5 Stulvers.

Prize van Pooffellen voor *Arme en Minkandige Christenen*, door G. MASHMAN Predikant te Utrecht. De Prys is 5 Stulvers.

Prize van Pooffellen voor *Arme en Minkandige Christenen*, door G. MASHMAN Predikant te Utrecht. De Prys is 5 Stulvers.

Prize van Pooffellen voor *Arme en Minkandige Christenen*, door G. MASHMAN Predikant te Utrecht. De Prys is 5 Stulvers.

Prize van Pooffellen voor *Arme en Minkandige Christenen*, door G. MASHMAN Predikant te Utrecht. De Prys is 5 Stulvers.

Prize van Pooffellen voor *Arme en Minkandige Christenen*, door G. MASHMAN Predikant te Utrecht. De Prys is 5 Stulvers.

Prize van Pooffellen voor *Arme en Minkandige Christenen*, door G. MASHMAN Predikant te Utrecht. De Prys is 5 Stulvers.

Prize van Pooffellen voor *Arme en Minkandige Christenen*, door G. MASHMAN Predikant te Utrecht. De Prys is 5 Stulvers.

Prize van Pooffellen voor *Arme en Minkandige Christenen*, door G. MASHMAN Predikant te Utrecht. De Prys is 5 Stulvers.

Prize van Pooffellen voor *Arme en Minkandige Christenen*, door G. MASHMAN Predikant te Utrecht. De Prys is 5 Stulvers.

Prize van Pooffellen voor *Arme en Minkandige Christenen*, door G. MASHMAN Predikant te Utrecht. De Prys is 5 Stulvers.

Prize van Pooffellen voor *Arme en Minkandige Christenen*, door G. MASHMAN Predikant te Utrecht. De Prys is 5 Stulvers.

Prize van Pooffellen voor *Arme en Minkandige Christenen*, door G. MASHMAN Predikant te Utrecht. De Prys is 5 Stulvers.

Prize van Pooffellen voor *Arme en Minkandige Christenen*, door G. MASHMAN Predikant te Utrecht. De Prys is 5 Stulvers.

Prize van Pooffellen voor *Arme en Minkandige Christenen*, door G. MASHMAN Predikant te Utrecht. De Prys is 5 Stulvers.

Prize van Pooffellen voor *Arme en Minkandige Christenen*, door G. MASHMAN Predikant te Utrecht. De Prys is 5 Stulvers.

Prize van Pooffellen voor *Arme en Minkandige Christenen*, door G. MASHMAN Predikant te Utrecht. De Prys is 5 Stulvers.

Prize van Pooffellen voor *Arme en Minkandige Christenen*, door G. MASHMAN Predikant te Utrecht. De Prys is 5 Stulvers.

Prize van Pooffellen voor *Arme en Minkandige Christenen*, door G. MASHMAN Predikant te Utrecht. De Prys is 5 Stulvers.

Prize van Pooffellen voor *Arme en Minkandige Christenen*, door G. MASHMAN Predikant te Utrecht. De Prys is 5 Stulvers.

Prize van Pooffellen voor *Arme en Minkandige Christenen*, door G. MASHMAN Predikant te Utrecht. De Prys is 5 Stulvers.

Prize van Pooffellen voor *Arme en Minkandige Christenen*, door G. MASHMAN Predikant te Utrecht. De Prys is 5 Stulvers.

Prize van Pooffellen voor *Arme en Minkandige Christenen*, door G. MASHMAN Predikant te Utrecht. De Prys is 5 Stulvers.

Prize van Pooffellen voor *Arme en Minkandige Christenen*, door G. MASHMAN Predikant te Utrecht. De Prys is 5 Stulvers.

Prize van Pooffellen voor *Arme en Minkandige Christenen*, door G. MASHMAN Predikant te Utrecht. De Prys is 5 Stulvers.

Prize van Pooffellen voor *Arme en Minkandige Christenen*, door G. MASHMAN Predikant te Utrecht. De Prys is 5 Stulvers.

Prize van Pooffellen voor *Arme en Minkandige Christenen*, door G. MASHMAN Predikant te Utrecht. De Prys is 5 Stulvers.

Prize van Pooffellen voor *Arme en Minkandige Christenen*, door G. MASHMAN Predikant te Utrecht. De Prys is 5 Stulvers.

Prize van Pooffellen voor *Arme en Minkandige Christenen*, door G. MASHMAN Predikant te Utrecht. De Prys is 5 Stulvers.

Prize van Pooffellen voor *Arme en Minkandige Christenen*, door G. MASHMAN Predikant te Utrecht. De Prys is 5 Stulvers.